



Keyboard Folio Mini

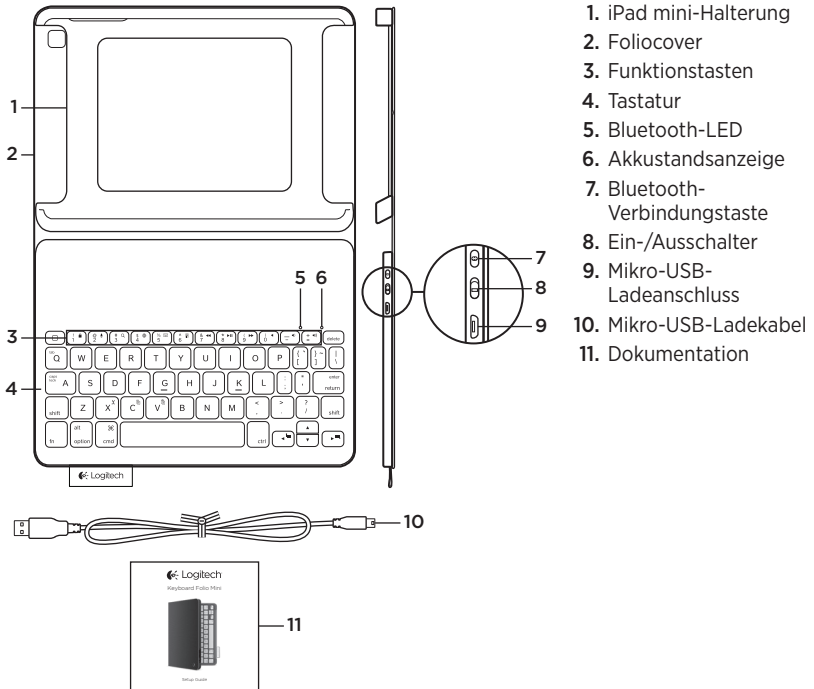


Setup Guide

Contents

Deutsch	3	Italiano.	21
Français	12	Nederlands	30
www.logitech.com/support 			39

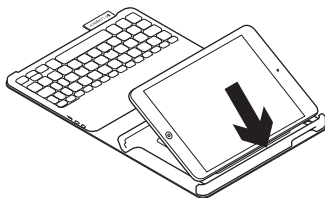
Produkt auf einen Blick



Einrichten des Keyboard Folio mini

Erste Schritte

1. Öffnen Sie das Keyboard Folio mini und setzen Sie das iPad mini in die iPad mini-Halterung:

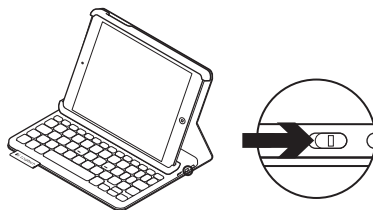


2. Bringen Sie die iPad mini-Halterung in die Schreibposition (siehe „Verwenden des Keyboard Folio mini“).

Herstellen der Verbindung mit dem iPad mini

Das Keyboard Folio mini stellt die Verbindung mit dem iPad mini über Bluetooth her. Bei der ersten Verwendung des Keyboard Folio mini müssen Sie ein Pairing mit dem iPad mini durchführen:

1. Schalten Sie die Tastatur ein:



Die Bluetooth-LED blinkt blau, um anzuzeigen, dass die Tastatur erkennbar und zum Pairen mit dem iPad mini bereit ist. Nach dem ersten Einschalten bleibt die Tastatur für 15 Minuten erkennbar.

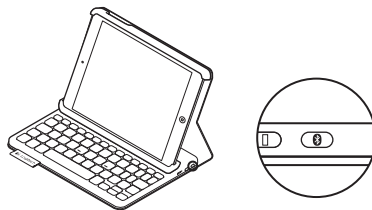
Wenn die Statusanzeige rot leuchtet, laden Sie den Akku. Weitere Informationen hierzu finden Sie unter „Laden des Tastaturakkus“.

2. Führen Sie auf dem iPad mini die folgenden Schritte aus:
 - Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth-Funktion des iPad mini aktiviert ist. Wählen Sie „Einstellungen > Bluetooth > Ein“.
 - Wählen Sie „Logitech Keyboard Folio mini“ aus dem Gerätemenü.
3. Wenn Sie nach einer PIN gefragt werden, tippen Sie mithilfe der Folio-Tastatur ein (nicht auf dem iPad mini).
Wenn eine Verbindung hergestellt wurde, leuchtet die Bluetooth-LED für kurze Zeit und erlischt anschließend.

Verbinden mit einem anderen iPad mini

1. Vergewissern Sie sich, dass die Tastatur eingeschaltet ist.
2. Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth-Funktion des iPad mini aktiviert ist. Wählen Sie „Einstellungen > Bluetooth > Ein“.

3. Drücken Sie die Bluetooth-Verbindungstaste.

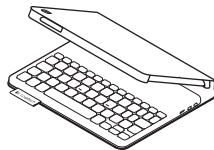


Die Tastatur ist drei Minuten lang erkennbar.

4. Wählen Sie im Gerätemenü des iPad mini den Eintrag „Logitech Keyboard Folio mini“.
5. Wenn Sie nach einer PIN gefragt werden, tippen Sie mithilfe der Folio-Tastatur ein (nicht auf dem iPad mini).
Wenn eine Verbindung hergestellt wurde, leuchtet die Bluetooth-LED für kurze Zeit und erlischt anschließend.

Verstauen des iPad mini für den Transport

1. Setzen Sie das iPad mini in die iPad mini-Halterung.
2. Schließen Sie das Keyboard Folio mini:

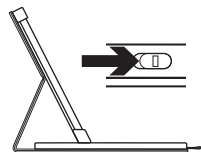


Verwenden des Keyboard Folio mini

Zwei Blickwinkel

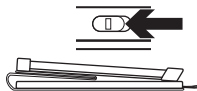
Das Keyboard Folio mini ermöglicht zwei Blickwinkel – einen zum Tippen und einen zum Surfen.

Wenn Sie tippen möchten, bringen Sie die iPad mini-Halterung in die Schreibposition und befestigen Sie sie mithilfe des integrierten Magneten. Schalten Sie die Tastatur ein:



Schreibposition

Wenn Sie surfen möchten, bringen Sie die iPad mini-Halterung in die Surfposition und denken Sie daran, die Tastatur auszuschalten, um den Akku zu schonen.



Surfposition

Wenn Sie die Tastatur in der Schreibposition eine Zeit lang nicht verwenden, wechselt sie automatisch in den Energiesparmodus. Durch Drücken einer beliebigen Taste wird der Energiesparmodus beendet.

Statusanzeigen (LED)











Statusanzeige










Blinkt grün	Der Akku wird geladen.
Grün	Der Akku ist aufgeladen (mehr als 20 %).
Rot	Der Akkustand ist niedrig (weniger als 20 %). Laden Sie den Akku auf.

Bluetooth-LED

Blinkt blau	Schnell: Die Tastatur ist im Erkennungs-Modus und wartet auf das Pairing. Langsam: Die Tastatur versucht, erneut eine Verbindung mit Ihrem iPad mini herzustellen.
Leuchtet dauerhaft blau	Das Bluetooth-Pairing bzw. die Wiederverbindung war erfolgreich.

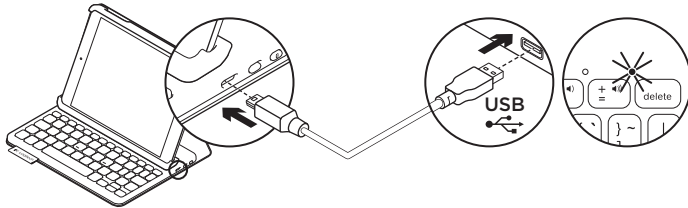
Funktionstasten

-  **Home = Startbildschirm des iPad mini**
-  **Fn + 1 = Bildschirm sperren**
Sperrt oder entsperrt den Bildschirm des iPad mini
-  **Fn + 2 = Siri**
Sie können mit Ihrer Stimme Nachrichten senden, Termine planen, Telefonnummern wählen und mehr
-  **Fn + 3 = Suchen**
Startet die Suchfunktion des iPad mini
-  **Fn + 4 = Sprache ändern**
Ändert die Tastatursprache
-  **Fn + 5 = Virtuelle Tastatur**
Zeigt die virtuelle Tastatur an oder blendet sie aus
-  **Fn + 6 = Diashow**
-  **Fn + 7 = Vorheriger Titel**
-  **Fn + 8 = Wiedergabe/Pause**
-  **Fn + 9 = Nächster Titel**

-  **Fn + 0 = Stummschalten**
-  **Fn + Minus = Leiser**
-  **Fn + Plus = Lauter**
-  **Fn + X = Ausschneiden**
-  **Fn + C = Kopieren**
-  **Fn + V = Einfügen**
-  **Fn + Pfeiltaste nach links = Auswählen links**
Wählt den Text auf der linken Seite Wort für Wort aus
-  **Fn + Pfeiltaste nach rechts = Auswählen rechts**
Wählt den Text auf der rechten Seite Wort für Wort aus
-  **Fn + Leertaste = Zwischen Anwendungen wechseln**

Hinweis: Um eine Funktionstaste auszuwählen, halten Sie die Fn-Taste gedrückt und drücken Sie die oben angegebene Taste.

Laden des Tastaturakkus



Wenn die Statusanzeige rot leuchtet, muss der Akku des Keyboard Folio mini geladen werden.

1. Schließen Sie ein Ende des Mikro-USB-Kabels am Ladeanschluss an und das andere an einem USB-Anschluss des Computers.

Die Statusanzeige blinkt grün, während der Akku geladen wird.

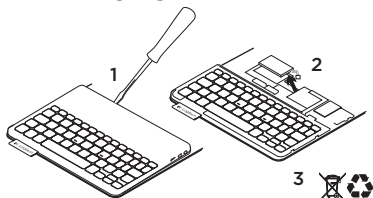
Hinweis: Wenn Sie eine alternative Ladelösung nutzen möchten, beachten Sie, dass die maximal zulässige Eingangsleistung bei 5 V, 200 mA liegt.

2. Laden Sie den Akku, bis die Statusanzeige dauerhaft grün leuchtet.

Informationen zum Akku

- Eine Vollladung des Akkus gewährleistet etwa drei Monate Laufzeit, wenn die Tastatur ca. zwei Stunden am Tag genutzt wird.
- Laden Sie den Akku auf, wenn die Statusanzeige nach dem Einschalten der Tastatur kurz rot leuchtet.
- Schalten Sie die Tastatur aus, wenn Sie sie nicht verwenden, um den Akku zu schonen.
- Die Tastatur wechselt automatisch in den Energiesparmodus, wenn Sie sie in der Schreibposition eine Zeit lang nicht verwenden. Drücken Sie eine beliebige Taste, um den Energiesparmodus zu beenden.

Akkuentsorgung



1. Entfernen Sie mithilfe eines Schraubendrehers die obere Abdeckung der Tastatur.
2. Trennen Sie den Akku von der Platine und entnehmen Sie ihn.
3. Entsorgen Sie das Produkt und den Akku entsprechend den in Ihrer Region gültigen Bestimmungen.

Produktzentrale

Hier erhalten Sie weitere Informationen und haben Zugriff auf den Online-Kundendienst für Ihr Produkt. Nehmen Sie sich einen Augenblick Zeit und besuchen Sie die Produktzentrale, um mehr über Ihr neues Keyboard Folio mini herauszufinden.

www.logitech.com/support/keyboardfoliomini

Durchsuchen Sie Online-Artikel zur Unterstützung beim Einrichten, für Tipps zur Nutzung und für Informationen zu weiteren Funktionen.

In unseren Community-Foren können Sie mit anderen Benutzern Kontakt aufnehmen und sich Tipps holen, Fragen stellen und Ihre Problemlösungen mit anderen teilen.

Sie finden hier ein umfangreiches Informationsangebot, unter anderem:

- Tutorials
- Fehlerbehebung
- Support-Community
- Online-Bedienungsanleitungen
- Garantieinformationen
- Ersatzteile (falls verfügbar)

Fehlerbehebung

Die Tastatur funktioniert nicht

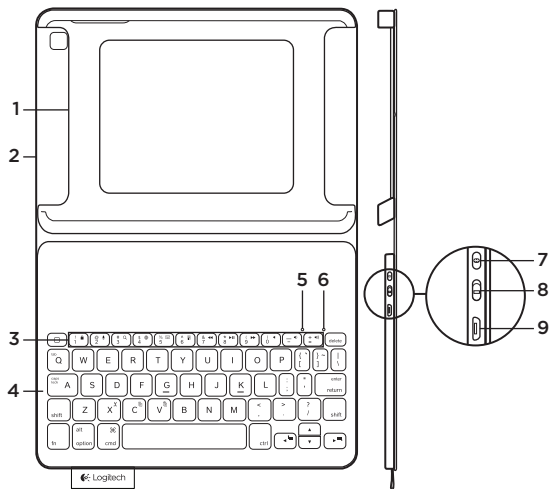
- Drücken Sie eine beliebige Taste, um den Energiesparmodus der Tastatur zu beenden.
- Schalten Sie die Tastatur aus und wieder ein.
- Laden Sie den internen Akku auf. Weitere Informationen hierzu finden Sie unter „Laden des Tastaturakkus“.
- Stellen Sie die Bluetooth-Verbindung zwischen der Tastatur und Ihrem iPad mini wieder her.
- Vergewissern Sie sich, dass die Bluetooth-Funktion des iPad mini eingeschaltet ist („Einstellungen > Bluetooth > Ein“).
- Wählen Sie im Gerätemenü des iPad mini „Logitech Keyboard Folio mini“. Die Statusanzeige leuchtet nach dem Herstellen der Bluetooth-Verbindung dauerhaft blau.

Ihre Meinung ist gefragt.

Vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben. Bitte nehmen Sie sich einen Moment Zeit, um ein paar Fragen zu beantworten.

www.logitech.com/ithink

Présentation du produit



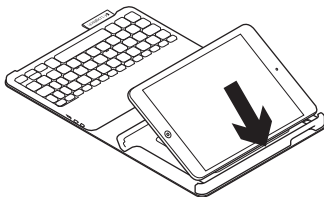
1. Support pour iPad mini
2. Étui de protection
3. Touches de fonction
4. Clavier
5. Témoin Bluetooth
6. Témoin de charge de la batterie
7. Bouton de connexion Bluetooth
8. Commutateur Marche/Arrêt
9. Port de charge micro-USB
10. Câble de charge micro-USB
11. Documentation sur le produit



Configuration de l'étui Keyboard Folio mini

Première utilisation

1. Ouvrez l'étui Keyboard Folio mini et insérez votre iPad mini dans le support:

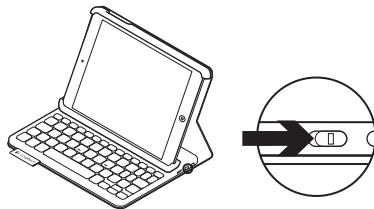


2. Placez le support pour iPad mini en position de frappe (voir la section Utilisation de l'étui Keyboard Folio mini).

Connexion à votre iPad mini

L'étui Keyboard Folio mini se connecte à votre iPad mini via une connexion Bluetooth. Lorsque vous utilisez l'étui Keyboard Folio mini pour la première fois, vous devez le coupler avec votre iPad mini:

1. Mettez le clavier sous tension:



Le témoin Bluetooth clignote pour indiquer que le clavier est en mode de détection et prêt à être couplé à votre iPad mini. Lors de sa première activation, le clavier reste en mode de détection pendant 15 minutes.

Si le témoin d'état devient rouge, vous devez recharger la batterie. Pour plus d'informations, voir la section Chargement de la batterie du clavier.

2. Sur votre iPad mini:

- Vérifiez que la fonction Bluetooth est activée sur votre iPad mini. Sélectionnez Paramètres > Bluetooth > Activé.
- Sélectionnez Logitech Keyboard Folio mini dans le menu Dispositifs.

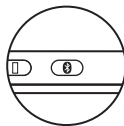
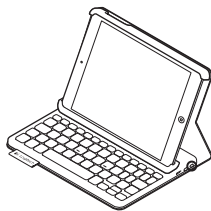
3. Si votre iPad mini requiert un code PIN, saisissez-le sur le clavier de l'étui (et non sur votre iPad mini).

Une fois la connexion établie, le témoin Bluetooth affiche une lumière continue pendant quelques secondes, puis s'éteint.

Connexion à un autre iPad mini

1. Vérifiez que le clavier est sous tension.
2. Vérifiez que la fonction Bluetooth est activée sur votre iPad mini. Sélectionnez Paramètres > Bluetooth > Activé.

3. Appuyez sur le bouton de connexion Bluetooth:



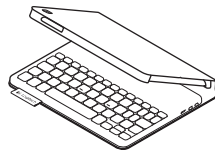
Le clavier passe en mode de détection pendant trois minutes.

4. Sélectionnez Logitech Keyboard Folio mini dans le menu Dispositifs de votre iPad mini.
5. Si votre iPad mini requiert un code PIN, saisissez-le sur le clavier de l'étui (et non sur votre iPad mini).

Une fois la connexion établie, le témoin Bluetooth affiche une lumière continue pendant quelques secondes, puis s'éteint.

Stockage de votre iPad mini lors de vos déplacements

1. Insérez votre iPad mini dans le support prévu à cet effet.
2. Rabattez ensuite l'étui Keyboard Folio mini:
Folio mini:

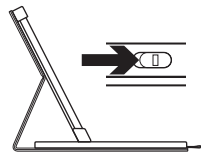


Utilisation de l'étui Keyboard Folio mini

Deux positions de visualisation

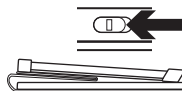
L'étui Keyboard Folio mini offre deux positions de visualisation: une position de frappe et une position de lecture.

Pour saisir du texte, placez le support pour iPad mini en position de frappe en le fixant correctement à l'aide de l'aimant intégré. Mettez le clavier sous tension:



Position de frappe

Pour naviguer, placez le support pour iPad mini en position de lecture et mettez le clavier hors tension afin d'économiser la batterie:



Position de lecture

Si vous n'utilisez pas le clavier en position de frappe pendant un certain temps, il se met automatiquement en veille. Pour le réactiver, appuyez sur une touche.

Témoins lumineux











Témoin d'état










Vert clignotant	La batterie est en cours de charge.
Vert	La batterie est chargée (niveau supérieur à 20 %).
Rouge	Le niveau de charge de la batterie est faible (inférieur à 20 %). Rechargez la batterie.

Témoin Bluetooth

Bleu clignotant	Rapide: le clavier est en mode de détection et prêt à être couplé. Lent: le clavier tente de se reconnecter à votre iPad mini.
Bleu en continu	Le couplage ou la reconnexion Bluetooth sont effectifs.

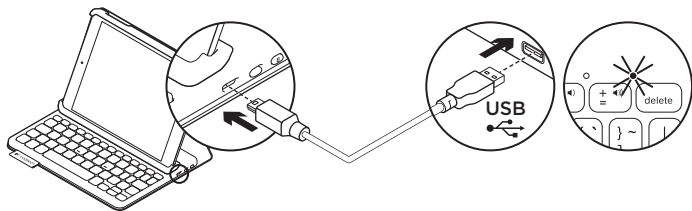
Touches de fonction

-  **Accueil = Écran d'accueil de l'iPad mini**
-  **Fn + 1 = Verrouiller l'écran**
Verrouiller/Déverrouiller l'écran de l'iPad mini
-  **Fn + 2 = Siri**
Envoyer des messages, effectuer des appels, programmer des réunions et bien plus encore par commande vocale
-  **Fn + 3 = Rechercher**
Lancer la fonction de recherche de l'iPad mini
-  **Fn + 4 = Changer de langue**
Changer la langue du clavier
-  **Fn + 5 = Clavier virtuel**
Afficher/Masquer le clavier virtuel
-  **Fn + 6 = Diaporama**
-  **Fn + 7 = Piste précédente**
-  **Fn + 8 = Lecture/Pause**
-  **Fn + 9 = Piste suivante**

-  **Fn + 0 = Sourdine**
-  **Fn + moins = Volume -**
-  **Fn + plus = Volume +**
-  **Fn + X = Couper**
-  **Fn + C = Copier**
-  **Fn + V = Coller**
-  **Fn + curseur gauche = Sélection gauche**
Sélectionner du texte en partant de la gauche, mot par mot
-  **Fn + curseur droite = Sélection droite**
Sélectionner du texte en partant de la droite, mot par mot
-  **Fn + barre d'espace = Changer d'application**

Remarque: Pour sélectionner une touche de fonction, appuyez sur la touche Fn et maintenez-la enfoncée, puis appuyez sur la touche indiquée ci-dessus.

Chargement de la batterie du clavier



Si le témoin d'état est rouge, vous devez charger la batterie de l'étui Keyboard Folio mini.

1. Branchez l'une des extrémités du câble micro-USB sur un port de charge, et l'autre sur le port USB de votre ordinateur.

Le témoin d'état clignote en vert pendant le chargement de la batterie.

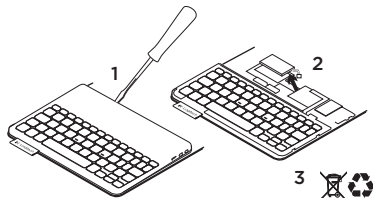
Remarque: si vous utilisez une autre solution de chargement, l'alimentation maximale est de 5 V, 200 mA.

2. Rechargez la batterie jusqu'à ce que le témoin d'état affiche une lumière verte continue.

Informations sur la batterie

- Chargée au maximum, la batterie a une autonomie de trois mois, dans le cas d'une utilisation du clavier moyenne de deux heures par jour.
- Rechargez la batterie si le témoin d'état clignote en rouge brièvement après la mise sous tension du clavier.
- Lorsque vous n'utilisez pas le clavier, éteignez-le pour préserver la batterie.
- Le clavier entre automatiquement en veille s'il n'est pas utilisé pendant un certain temps en position de frappe. Appuyez sur une touche pour le réactiver.

Recyclage de la batterie à la fin du cycle de vie du produit



1. Retirez le couvercle du clavier à l'aide d'un tournevis.
2. Détachez la batterie et retirez-la.
3. Mettez au rebut le produit et sa batterie conformément à la législation locale.

Pages Produits

Des informations et un support en ligne supplémentaires sont disponibles pour votre produit. Prenez le temps de visiter les pages Produits pour en savoir plus sur votre nouvel étui Keyboard Folio mini. www.logitech.com/support/keyboardfoliomini

Parcourez les articles en ligne pour obtenir de l'aide en matière de configuration, des conseils d'utilisation et des informations sur les fonctions supplémentaires.

Discutez avec d'autres utilisateurs sur nos forums communautaires pour demander des conseils, poser des questions et partager des solutions.

Découvrez une large sélection de contenu:

- Didacticiels
- Dépannage
- Communauté d'entraide
- Documentation en ligne
- Informations sur la garantie
- Pièces de rechange (si disponibles)

Dépannage

Le clavier ne fonctionne pas

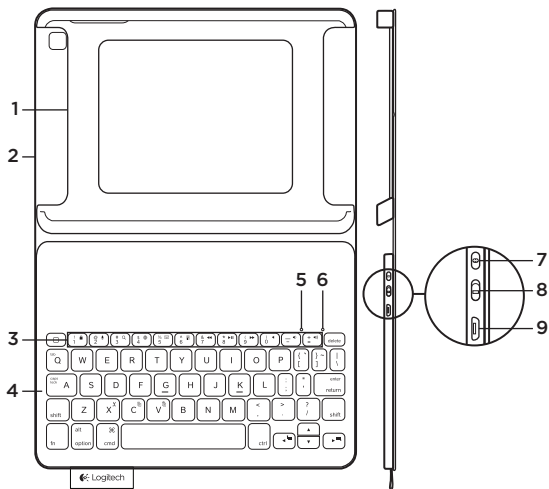
- Appuyez sur une touche du clavier pour quitter le mode veille.
- Mettez le clavier hors tension puis sous tension.
- Rechargez la batterie interne.
Pour plus d'informations, voir la section Chargement de la batterie du clavier.
- Rétablissez la connexion Bluetooth entre le clavier et votre iPad mini.
- Vérifiez que le mode Bluetooth est activé dans les paramètres de votre iPad mini (Paramètres > Bluetooth > Activé).
- Choisissez Logitech Keyboard Folio mini dans le menu Dispositifs de votre iPad mini. Le témoin d'état affiche une lumière bleue continue lorsque la connexion Bluetooth est établie.

Qu'en pensez-vous?

Nous vous remercions d'avoir acheté notre produit. Prenez quelques minutes pour nous faire part de vos commentaires.

www.logitech.com/ithink

Panoramica del prodotto



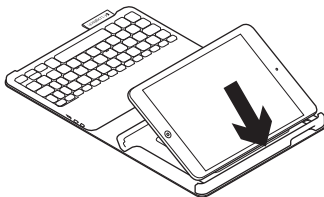
1. Supporto per iPad mini
2. Custodia protettiva ripiegabile
3. Tasti funzione
4. Tastiera
5. Spia Bluetooth
6. Spia di stato della batteria
7. Pulsante di connessione Bluetooth
8. Pulsante di accensione/ spegnimento
9. Porta di ricarica micro-USB
10. Cavo di ricarica micro-USB
11. Documentazione del prodotto



Configurazione di Keyboard Folio Mini

Per iniziare

1. Aprire Keyboard Folio Mini e inserire l'iPad mini nel supporto per iPad mini:

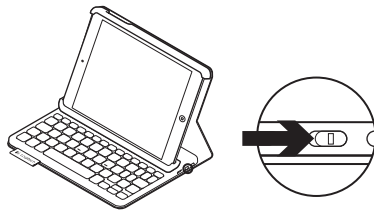


2. Spostare il supporto per iPad mini nella posizione di digitazione (vedere Utilizzo di Keyboard Folio Mini).

Connessione con l'iPad mini

Keyboard Folio Mini si collega all'iPad tramite una connessione Bluetooth. Quando si utilizza Keyboard Folio Mini per la prima volta, è necessario effettuare il pairing con l'iPad mini:

1. Accendere la tastiera:



La spia Bluetooth lampeggia di colore blu a indicare che la tastiera è "rilevabile" e pronta per il pairing con l'iPad mini. Quando si accende la tastiera per la prima volta, la tastiera rimane rilevabile per 15 minuti.

Se la spia di stato diventa rossa, caricare la batteria. Per ulteriori informazioni vedere Carica della batteria della tastiera.

2. Nell'iPad mini:

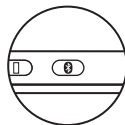
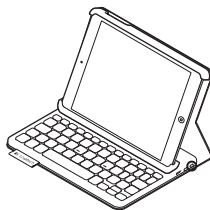
- Assicurarsi che la funzionalità Bluetooth dell'iPad mini sia attivata. Selezionare Impostazioni > Bluetooth > On.
- Selezionare Logitech Keyboard Folio Mini dal menu dei dispositivi.

3. Se l'iPad mini richiede un PIN, immetterlo utilizzando la tastiera ripiegabile (non l'iPad mini).

Una volta stabilita la connessione, la spia Bluetooth si accende per qualche secondo e quindi si spegne.

Connessione a un altro iPad mini

1. Accertarsi che la tastiera sia accesa.
2. Assicurarsi che la funzionalità Bluetooth dell'iPad mini sia attivata. Selezionare Impostazioni > Bluetooth > On.

3. Premere il pulsante per la connessione Bluetooth:

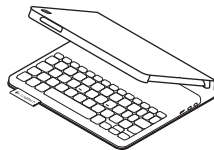
La tastiera rimane rilevabile per 3 minuti.

4. Selezionare Logitech Keyboard Folio Mini dal menu dei dispositivi dell'iPad mini.
5. Se l'iPad mini richiede un PIN, immetterlo utilizzando la tastiera ripiegabile (non l'iPad mini).

Una volta stabilita la connessione, la spia Bluetooth si accende per qualche secondo e quindi si spegne.

Protezione dell'iPad mini durante il trasporto

1. Inserire l'iPad mini nel supporto per iPad mini.
2. Chiudere Keyboard Folio Mini:

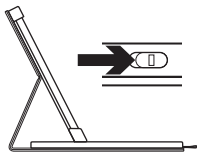


Utilizzo di Keyboard Folio Mini

Due posizioni di utilizzo

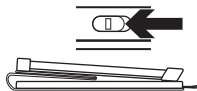
Keyboard Folio Mini fornisce due posizioni di utilizzo, una per la digitazione e una per la navigazione.

Per digitare, collocare il supporto per iPad mini nella posizione di digitazione, allineandolo con la calamita integrata per fissarlo. Accendere la tastiera:



Posizione per la digitazione

Per navigare, collocare il supporto per iPad mini nella posizione di navigazione, ricordandosi di spegnere la tastiera per limitare l'uso della batteria:



Posizione per la navigazione

Se non si utilizza la tastiera per qualche minuto nella posizione di digitazione, la modalità di sospensione viene attivata automaticamente. Per riattivare la tastiera, premere un tasto qualunque.

Spie luminose











Colore della spia di stato










Verde lampeggiante	La batteria è in carica.
Verde	La batteria è carica (oltre il 20%).
Rosso	Il livello di carica della batteria è basso (inferiore al 20%). Ricaricare la batteria.

Spia Bluetooth

Blu lampeggiante	Rapida: la tastiera è in modalità di rilevamento, pronta per il pairing. Lenta: la tastiera cercando di riconnettersi all'iPad mini.
Blu fisso	Il pairing Bluetooth o il ripristino della connessione è avvenuto correttamente.

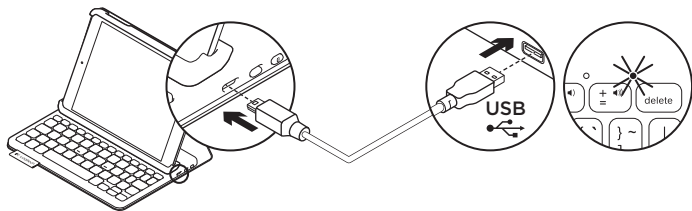
Tasti funzione

-  **Home = schermata iniziale dell'iPad mini**
-  **Fn + 1 = Blocca schermo**
Consente di bloccare o sbloccare lo schermo dell'iPad mini
-  **Fn + 2 = Siri**
Utilizzare la voce per inviare messaggi, fare telefonate, programmare riunioni e altro
-  **Fn + 3 = Ricerca**
Consente di avviare la funzione di ricerca dell'iPad mini
-  **Fn + 4 = Cambia lingua**
Consente di cambiare la lingua della tastiera
-  **Fn + 5 = Tastiera virtuale**
Consente di mostrare/nascondere la tastiera virtuale
-  **Fn + 6 = Sequenza diapositive**
-  **Fn + 7 = Brano precedente**
-  **Fn + 8 = Riproduzione/pausa**
-  **Fn + 9 = Brano successivo**

-  **Fn + 0 = Disattivazione audio**
-  **Fn + trattino = Diminuzione volume**
-  **Fn + più = Aumento volume**
-  **Fn + X = Taglia**
-  **Fn + C = Copia**
-  **Fn + V = Incolla**
-  **Fn + cursore sinistro = Seleziona a sinistra**
Consente di selezionare il testo sulla sinistra, parola per parola
-  **Fn + cursore destro = Seleziona a destra**
Consente di selezionare il testo sulla destra, parola per parola
-  **Fn + Barra spaziatrice = Cambia applicazione**

Nota: Per utilizzare le opzioni accessibili con i tasti funzione, tenere premuto il tasto Fn desiderato e premere il tasto indicato sopra.

Ricarica della batteria della tastiera



Se la spia di stato è rossa, è necessario caricare la batteria di Keyboard Folio Mini.

1. Collegare un'estremità del cavo micro-USB nella porta di ricarica e l'altra estremità nella porta USB del computer.

La spia di stato lampeggia di colore verde durante la carica.

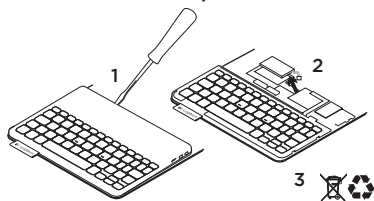
Nota: se si utilizza una soluzione di carica diversa, tenere presente che l'ingresso massimo di alimentazione è 5V, 200mA.

2. Caricare la batteria finché la spia di stato non diventa di colore verde fisso.

Informazioni sulla batteria

- Una carica completa della batteria garantisce una durata di circa tre mesi, con un utilizzo della tastiera di circa due ore al giorno.
- Se la spia di stato diventa rossa per qualche istante dopo l'accensione della tastiera, caricare la batteria.
- Quando non è in uso, spegnere la tastiera per ridurre il consumo della batteria.
- Se non si utilizza la tastiera per qualche minuto nella posizione di digitazione, la modalità di sospensione viene attivata automaticamente. Per riattivare la tastiera, premere un tasto qualsiasi.

Smaltimento delle batterie al termine del ciclo di vita del prodotto



1. Sollevare il coperchio superiore della tastiera con un cacciavite.
2. Separare la batteria dalla scheda del circuito elettrico e rimuovere la batteria.
3. Smaltire il prodotto e la batteria secondo le normative locali vigenti.

Sezione Prodotti di punta

Sono disponibili ulteriori informazioni e il supporto per il prodotto online. Per approfondire la conoscenza del nuovo prodotto Keyboard Folio Mini acquistato, si consiglia di visitare la sezione Prodotti di punta.

www.logitech.com/support/keyboardfoliomini

Per la guida alla configurazione, consigli sull'utilizzo o informazioni su funzionalità aggiuntive, consultare gli articoli online.

Per consigli, domande e soluzioni, è inoltre possibile connettersi con altri utenti tramite i forum della community Logitech.

È disponibile un'ampia selezione di contenuti, tra cui:

- Esercitazioni
- Risoluzione dei problemi
- Community di supporto
- Documentazione online
- Informazioni sulla garanzia
- Parti di ricambio (se disponibili)

Risoluzione dei problemi

La tastiera non funziona

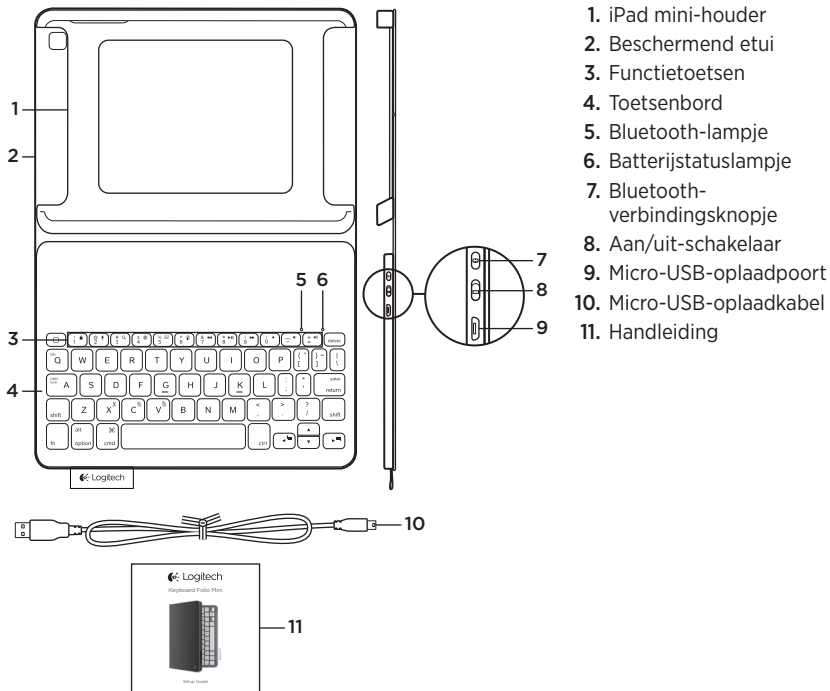
- Premere un tasto qualsiasi per riattivare la tastiera dalla modalità di sospensione.
- Spegnere e riaccendere la tastiera.
- Ricaricare la batteria interna. Per ulteriori informazioni vedere Carica della batteria della tastiera.
- Ristabilire la connessione Bluetooth tra la tastiera e l'iPad mini.
- Verificare che la funzionalità Bluetooth dell'iPad mini sia attivata (Impostazioni > Bluetooth > On).
- Selezionare Logitech Keyboard Folio Mini dal menu dei dispositivi dell'iPad. Una volta stabilita la connessione Bluetooth, la spia di stato diventa di colore blu fisso.

Cosa ne pensi?

Grazie per avere acquistato questo prodotto. Ci teniamo a conoscere la tua opinione. Facci sapere cosa ne pensi.

www.logitech.com/ithink

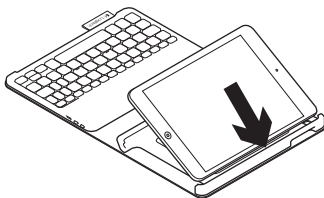
Ken uw product



De Keyboard Folio Mini instellen

Aan de slag

1. Open de Keyboard Folio Mini en plaats uw iPad mini in de houder:

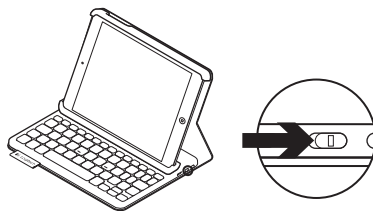


2. Zet de iPad mini-houder in typestand (zie 'De Keyboard Folio Mini gebruiken').

Verbinding maken met uw iPad mini

De Keyboard Folio Mini wordt via Bluetooth-verbinding met uw iPad mini verbonden. De eerste keer dat u de Keyboard Folio Mini gebruikt, moet u deze koppelen aan uw iPad mini.

1. Schakel het toetsenbord in:



Het Bluetooth-lampje knippert om aan te geven dat het toetsenbord gedetecteerd kan worden en klaar is om te worden gekoppeld aan uw iPad mini. De eerste keer dat u het toetsenbord inschakelt, kan het 15 minuten lang gedetecteerd worden.

Als het statuslampje rood gaat branden, moet u de batterij opladen. Zie 'De batterij van het toetsenbord opladen' voor meer informatie.

2. Op uw iPad mini:

- Controleer of de Bluetooth-functie van uw iPad mini is ingeschakeld. Selecteer Instellingen > Bluetooth > Aan.
- Selecteer 'Logitech Keyboard Folio Mini' in het menu Apparaten.

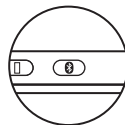
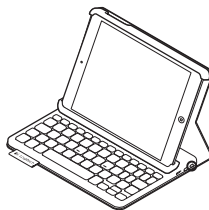
3. Als uw iPad mini om een pincode vraagt, voert u deze in op het toetsenbord van het etui (niet op uw iPad mini).

Wanneer verbinding tot stand is gebracht, gaat het Bluetooth-lampje even aan en daarna weer uit.

Verbinding maken met een andere iPad mini

1. Zorg dat het toetsenbord is ingeschakeld.
2. Controleer of de Bluetooth-functie van uw iPad mini is ingeschakeld. Selecteer Instellingen > Bluetooth > Aan.

3. Druk op het Bluetooth-verbindingsschakelaar:

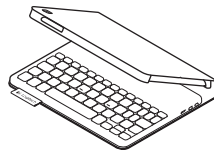


Het toetsenbord kan 3 minuten lang gedetecteerd worden.

4. Selecteer 'Logitech Keyboard Folio Mini' in het menu Apparaten van uw iPad mini.
5. Als uw iPad mini om een pincode vraagt, voert u deze in op het toetsenbord van het etui (niet op uw iPad mini). Wanneer verbinding tot stand is gebracht, gaat het Bluetooth-lampje even aan en daarna weer uit.

Uw iPad mini opbergen om mee te nemen

1. Plaats uw iPad mini in de houder:
2. Sluit de Keyboard Folio Mini:

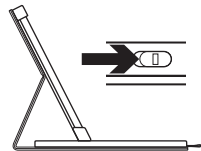


De Keyboard Folio Mini gebruiken

Twee weergavestanden

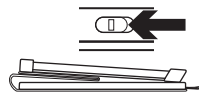
De Keyboard Folio Mini heeft twee weergavestanden: één voor typen en één voor browsen.

Als u wilt typen, zet u de iPad mini-houder in typestand. Lijn de houder uit met de ingebouwde magneet om deze stevig te bevestigen. Schakel het toetsenbord in:



Typestand

Als u wilt browsen, zet u de iPad mini-houder in browsestand. Vergeet niet het toetsenbord uit te schakelen om stroom te besparen:



Browsestand

Wanneer het toetsenbord een tijdje niet in typestand wordt gebruikt, gaat het automatisch in slaapmodus. Druk op een willekeurige toets om het opnieuw te activeren.

Indicators




















Statuslampje

Knippert groen	De batterij wordt opgeladen.
Groen	De batterij is opgeladen (meer dan 20%).
Rood	Batterijvermogen is laag (minder dan 20%). Laad de batterij op.

Bluetooth-lampje

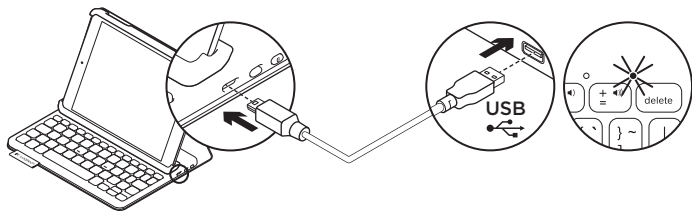
Knippert blauw	Snel: Het toetsenbord bevindt zich in detectiemodus, gereed voor koppeling. Langzaam: Het toetsenbord probeert opnieuw verbinding te maken met uw iPad mini.
Brandt blauw	Bluetooth-koppeling of opnieuw verbinden is gelukt.

Functietoetsen

-  **Start = het startscherm van de iPad mini**
-  **Fn + 1 = Scherm vergrendelen**
Vergrendelt of ontgrendelt het scherm van de iPad mini
-  **Fn + 2 = Siri**
Geef stemopdrachten om berichten te verzenden, vergaderingen te plannen, gesprekken te starten en meer
-  **Fn + 3 = Zoeken**
Start de zoekfunctie van de iPad mini
-  **Fn + 4 = Taal wisselen**
Wisselt de taal van het toetsenbord
-  **Fn + 5 = Virtueel toetsenbord**
Geeft het virtuele toetsenbord weer of verbergt het
-  **Fn + 6 = Diavoorstelling**
-  **Fn + 7 = Vorig nummer**
-  **Fn + 8 = Afspelen/pauzeren**
-  **Fn + 9 = Volgend nummer**
-  **Fn + 0 = Dempen**
-  **Fn + streepje = Volume omlaag**
-  **Fn + plus = Volume omhoog**
-  **Fn + X = Knippen**
-  **Fn + C = Kopiëren**
-  **Fn + V = Plakken**
-  **Fn + Linkercursor = Selectie links**
Selecteert de tekst aan de linkerkant, woord voor woord
-  **Fn + Rechtercursor = Selectie rechts**
Selecteert de tekst aan de rechterkant, woord voor woord
-  **Fn + spatie = Tussen toepassingen schakelen**

N.B. Houd de Fn-toets ingedrukt en druk dan op de hierboven aangegeven toets om een functietoets te selecteren.

De batterij van het toetsenbord opladen



Als het statuslampje rood is moet u de batterij van de Keyboard Folio Mini opladen.

1. Sluit het ene uiteinde van de micro-USB-kabel aan op de oplaadpoort en sluit het andere uiteinde aan op een USB-poort van uw computer.

Het statuslampje knippert groen wanneer de batterij wordt opgeladen.

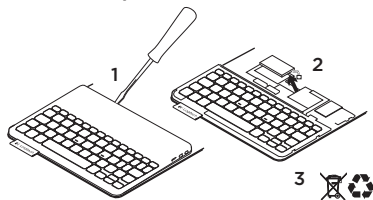
N.B. Als u een alternatieve oplaadmethode gebruikt, is de maximale stroomtoevoer 5 V, 200 mA.

2. Laad de batterij op tot het statuslampje groen blijft branden.

Batterijgegevens

- Een volledig opgeladen batterij levert ongeveer drie maanden stroom wanneer het toetsenbord ongeveer 2 uur per dag wordt gebruikt.
- Laad de batterij op als het statuslampje even rood gaat branden nadat u het toetsenbord inschakelt.
- Schakel het toetsenbord uit wanneer u het niet gebruikt om stroom te besparen.
- Het toetsenbord gaat automatisch in slaapmodus als u het even niet gebruikt in typestand. Druk op een willekeurige toets om deze uit de slaapstand te halen.

Weggoien van batterijen aan het eind van de productlevensduur



1. Verwijder de bovenste klep van het toetsenbord met behulp van een schroevendraaier.
2. Maak de batterij los van de printplaat en verwijder de batterij.
3. Gooi uw product en de bijbehorende batterij volgens plaatselijke wetten weg.

Ga naar Product centraal

Online vindt u meer informatie over en ondersteuning voor uw product. Neem even de tijd om naar Product centraal te gaan om meer te weten te komen over uw nieuwe Keyboard Folio Mini.

www.logitech.com/support/keyboardfoliomini

Blader door onlineartikelen voor hulp bij de set-up, gebruikstips en informatie over extra functies.

Kom in contact met andere gebruikers in onze communityforums om advies te krijgen, vragen te stellen en oplossingen te delen.

U vindt een breed scala aan inhoud:

- Studielessen
- Probleemoplossing
- Ondersteuningscommunity
- Onlinedocumentatie
- Garantie-informatie
- Reserveonderdelen (indien beschikbaar)

Probleemoplossing

Het toetsenbord werkt niet

- Druk op een willekeurige toets om het toetsenbord uit de slaapstand te halen.
- Zet het toetsenbord uit en dan weer aan.
- Laad de interne batterij op.
Zie 'De batterij van het toetsenbord opladen' voor meer informatie.
- Breng de Bluetooth-verbinding tussen het toetsenbord en uw iPad mini opnieuw tot stand.
- Controleer of Bluetooth is ingeschakeld in de instellingen van uw iPad mini (Instellingen > Bluetooth > Aan).
- Kies 'Logitech Keyboard Folio Mini' in het menu Apparaten op uw iPad mini. Het statuslampje gaat onafgebroken blauw branden wanneer Bluetooth-verbinding tot stand is gebracht.

Wat denkt u?

Hartelijk dank voor de aanschaf van ons product. Neem even de tijd om ons te vertellen wat u ervan vindt.

www.logitech.com/ithink

www.logitech.com/support/keyboardfoliomini


België/Belgique Dutch: +32-(0)2 200 64 44;
French: +32-(0)2 200 64 40

Česká Republika +420 239 000 335

Danmark +45-38 32 31 20

Deutschland +49-(0)69-51 709 427

España +34-91-275 45 88

France +33-(0)1-57 32 32 71

Ireland +353-(0)1 524 50 80

Italia +39-02-91 48 30 31

Magyarország +36 (1) 777-4853

Nederland +31-(0)-20-200 84 33

Norge +47-(0)24 159 579

Österreich +43-(0)1 206 091 026

Polska 00800 441 17 19

Portugal +351-21-415 90 16

Россия +7(495) 641 34 60

Schweiz/Suisse D +41-(0)22 761 40 12

Svizzera F +41-(0)22 761 40 16

I +41-(0)22 761 40 20

E +41-(0)22 761 40 25

South Africa 0800 981 089

Suomi +358-(0)9 725 191 08

Sverige +46-(0)8-501 632 83

Türkiye 00800 44 882 5862

United Arab Emirates 8000 441-4294

United Kingdom +44-(0)203-024-81 59

European, English: +41-(0)22 761 40 25

Mid. East., & Fax: +41-(0)21 863 54 02

African Hq.

Morges,

Switzerland

Eastern Europe English: 41-(0)22 761 40 25

Argentina +0800 555 3284

Brasil +0800 891 4173

Canada +1-866-934-5644

Chile +1230 020 5484

Colombia 01-800-913-6668

Latin America +1 800-578-9619

Mexico 01.800.800.4500

United States +1 646-454-3200



www.logitech.com

© 2013 Logitech. All rights reserved. Logitech, the Logitech logo, and other Logitech marks are owned by Logitech and may be registered. Apple and iPad mini are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. All other trademarks are the property of their respective owners. Logitech assumes no responsibility for any errors that may appear in this manual. Information contained herein is subject to change without notice.

620-004963.002